



Built to Lead

Для немедленной публикации:
12.04.2016

ГУБЕРНАТОР ЭНДРЮ М. КУОМО

ГУБЕРНАТОР КУОМО НАПРАВИЛ МОБИЛЬНЫЕ ЦЕНТРЫ ОКАЗАНИЯ ПОМОЩИ В БРОНКС (BRONX) И КВИНС (QUEENS) ДЛЯ СОДЕЙСТВИЯ НАСЕЛЕНИЮ НЬЮ-ИОРКА В ПОДАЧЕ БЕСПЛАТНЫХ НАЛОГОВЫХ ДЕКЛАРАЦИЙ

Департамент налогообложения и финансов (Department of Taxation and Finance) окажет содействие налогоплательщикам с доходом до 62 000 долларов в подаче налоговых деклараций до 18 апреля

Губернатор Эндрю М. Куомо сегодня направил мобильные центры оказания помощи в Бронкс и Квинс для содействия имеющим на то право налогоплательщикам в подаче бесплатных налоговых деклараций, чтобы успеть до 18 апреля. В центрах работают сотрудники налогового департамента, которые помогут населению с доходом менее 62 000 долларов подать налоговые декларации в период с 13 по 16 апреля.

"Мобильные центры оказания помощи населению помогут нью-йоркцам правильно и безопасно подать свои декларации, – **сказал губернатор Куомо.** – Более 1,3 миллиона налогоплательщиков в Бронксе и Квинсе имеют право на такую бесплатную услугу, и я рекомендую всем нью-йоркцам этим воспользоваться".

"Я хочу поблагодарить губернатора Куомо за то, что он снова направил в наши районы мобильные центры и предоставил возможность населению воспользоваться полезными услугами государственных служб в дополнение к уже существующей возможности подачи бесплатной декларации", – **сказал руководитель Департамента налогообложения и финансов Джерри Бун.**

Волонтеры Департамента налогообложения и финансов штата Нью-Йорк, включая сотрудников, говорящих на испанском и гаитянско-креольском, помогут налогоплательщикам заполнить и подать декларацию в режиме онлайн. Кроме того, в библиотеке Квинс (Queens Library (Central)) в Джамайке (Jamaica) будут работать волонтеры, владеющие бенгальским и урду.

Департамент налогообложения также сотрудничает с библиотеками и другими организациями местного значения для предоставления содействия в заполнении бесплатных налоговых деклараций на [85 участках](#) на территории всего штата, включая многие участки в пяти районах Нью-Йорка и на Лонг Айленд (Long Island).

График работы мобильных центров

- Среда, 13 апреля, с 11:30 до 18:30 по адресу 69 E. 167th Street, Bronx, совместно с банком Ariva and Spring Bank.
- Четверг, 14 апреля, и пятница, 15 апреля, с 10:00 до 17:00 по адресу 2751 Grand Concourse, Bronx, совместно с банком Ariva, программой University Neighborhood Housing Program, а также корпорацией Fordham Bedford Housing Corp.
- Суббота, 16 апреля, с 10:00 до 17:00, совместно с Queens Library (Central) по адресу 89-11 Merrick Blvd., Jamaica.

Часы работы других участков г. Нью-Йорк можно узнать на сайте налогового департамента по адресу tax.ny.gov/fsa, либо по телефону 311.

Налогоплательщики могут воспользоваться бесплатной и удобной в пользовании программой по адресу tax.ny.gov, для подачи федеральной декларации и декларации штата в электронном виде, с любого компьютера, планшета или смартфона. Программа обеспечит получение всех льгот и кредитов, на которые налогоплательщики имеют право. Только [налоговые кредиты на заработанный доход](#) могут достигать до 8 427 долларов, что даст возможность работающим семьям в критической финансовой ситуации расплатиться по счетам, сделать покупки или отложить деньги на черный день.

###

Другие новости на сайте www.governor.ny.gov
New York State | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418